



# CITTA' di AVIGLIANA

*Provincia di TORINO*

## ESTRATTO

### VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

*N. 3*

**OGGETTO: PROGETTI DI COOPERAZIONE INTERNAZIONALE. ORGANIZZAZIONE  
MISSIONE IN MALI**

L'anno **2011**, addì **17** del mese di **Gennaio** alle ore **16.30** nella solita sala delle adunanze, regolarmente convocata, si è riunita la Giunta Comunale nelle persone dei Signori:

Sindaco	- <b>MATTIOLI Carla</b>	<i>SI</i>
Assessore	- <b>REVIGLIO Arnaldo</b>	<i>SI</i>
Assessore	- <b>ARCHINA' Giuseppe</b>	<i>SI</i>
Assessore	- <b>BRACCO Angela</b>	<i>SI</i>
Assessore	- <b>BRUNATTI Luca</b>	<i>SI</i>
Assessore	- <b>MARCECA Baldassare</b>	<i>SI</i>
Assessore	- <b>TAVAN Enrico</b>	<i>SI</i>

Partecipa alla seduta il Segretario Generale Dott. **GUGLIELMO Giorgio**.

Il Sindaco, riconosciuta legale l'adunanza, dichiara aperta la seduta.

## LA GIUNTA COMUNALE

Vista la proposta di deliberazione predisposta dall'**Area Amministrativa – Settore Cultura, Turismo, Servizi alla Persona** n. 13 in data 14.01.2011 allegata alla presente deliberazione per farne parte integrante e sostanziale, avente per oggetto: **“PROGETTI DI COOPERAZIONE INTERNAZIONALE. ORGANIZZAZIONE MISSIONE IN MALI.”**

Ritenuta la proposta meritevole di accoglimento per le motivazioni tutte in essa contenute;

Acquisiti i pareri in ordine alla regolarità tecnica e contabile ai sensi dell'art.49 del D. Lgs 18.8.2000 n. 267, Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali, che allegati alla presente deliberazione ne fanno parte integrante e sostanziale;

Visti gli artt. 42 e 48 del Testo Unico approvato con D. Lgs. n. 267 del 18/8/2000 in ordine alla competenza degli organi comunali;

Visto l'art. 163, comma 3 del Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267, in merito all'esercizio provvisorio;

Visto il Decreto del Ministero dell'Interno in data 17/12/2010 con cui è stato differito al 31/3/2011 il termine di approvazione del bilancio di previsione 2011 per gli Enti Locali;

Vista la deliberazione consiliare n. 31 del 23/04/2010, dichiarata immediatamente eseguibile, con cui è stato approvato il bilancio di previsione dell'esercizio 2010 e pluriennale 2010/2012;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 118 del 17/5/2010, dichiarata immediatamente eseguibile, con la quale è stato approvato il piano degli obiettivi assegnati ai Responsabili di Area unitamente alle risorse necessarie per l'esecuzione dei programmi e progetti di bilancio;

Richiamato il Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267 “Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali”;

Visto lo Statuto Comunale;

Visto il vigente Regolamento di Contabilità;

Con votazione unanime espressa in forma palese;

## DELIBERA

Di accogliere integralmente la proposta dell'Area Amministrativa – Settore Cultura, Turismo, Servizi alla Persona allegata alla presente quale parte integrale e sostanziale.

## SUCCESSIVAMENTE

Con votazione unanime espressa in forma palese;

## DELIBERA

Di dichiarare la presente immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma, del T.U. approvato con D. Lgs 18/8/2000, n. 267.

\_\_\_\_\_

/ep

Alla Giunta Comunale  
proposta di deliberazione n. 13  
redatta dal Settore Cultura, Turismo, Servizi alla Persona

OGGETTO: PROGETTI DI COOPERAZIONE INTERNAZIONALE. ORGANIZZAZIONE  
MISSIONE IN MALI

PREMESSO:

- che il Comune di Avigliana partecipa da anni ad iniziative di solidarietà internazionale ed in particolare ha attivato un gemellaggio con il Comune di Oualia in Mali;
- che nel 2009 il Comune di Avigliana ha avviato, quale ente capofila nel “PROGRAMMA REGIONALE DI SICUREZZA ALIMENTARE E LOTTA ALLA POVERTÀ IN AFRICA SUB-SAHARIANA BANDO PUBBLICO SOSTEGNO ALLE ATTIVITÀ DI COOPERAZIONE DEL TERRITORIO PIEMONTESE, 2.A. INIZIATIVE DI COOPERAZIONE DECENTRATA” il progetto denominato “Un obiettivo in Comune – Donne e uomini per il domani di Oualia” che è tuttora in corso e per il quale la Regione Piemonte ha concesso contributo;
- che è già stata presentata alla Regione stessa istanza per un nuovo progetto denominato “Produzioni bio a km0: appoggio ai coltivatori di Oualia per scelte sostenibili di autonomia alimentare”
- che fra le varie azioni contemplate dal bando regionale sono previsti i sopralluoghi in loco di verifica dei progetti in corso e di acquisizione di conoscenze per l’attivazione delle progettazioni nuove;
- che è programmata una missione presso il Comune di Oualia dal 21 Gennaio al 7 Febbraio 2011 alla quale parteciperanno alcuni giovani dell’associazionismo giovanile, tre membri del gruppo comunale di Protezione Civile ed il geom. Mauro Paradisi dell’Ufficio Tecnico Settore Lavori Pubblici che collaborerà con il nucleo di Protezione Civile nell’opera di completamento di una strada, nel consolidamento della casa di passaggio delle delegazioni di cooperazione e documenterà lo stato di avanzamento dei lavori della progettazione in corso mediante la realizzazione di un filmato e di immagini fotografiche;
- che necessita provvedere alle spese di viaggio aereo, visti ed assicurazione del tecnico comunale ammontanti a € 700,00 complessivamente;

***SI PROPONE CHE LA GIUNTA COMUNALE DELIBERI***

1° - Di approvare il viaggio di verifica presso il Comune di Oualia, nell’ambito delle iniziative di sostegno e solidarietà intraprese con il Mali.

2° - Di autorizzare alla missione, che si terrà dal 21 Gennaio al 7 Febbraio 2011, il Geom. Mauro Paradisi.

3° - Di fare fronte all’onere derivante dall’assunzione della presente deliberazione mediante provvedimento del Responsabile Area Amministrativa ed imputazione di € 700,00 all’Intervento 1.10.04.03 – PEG 8968 “Iniziative in campo sociale” Siope 1330 del Bilancio pluriennale 2010/2012 – Esercizio Provvisorio 2011

4° - Di dare atto che la spesa non è suscettibile di frazionamento in dodicesimi ai sensi del comma 1 dell’art. 163 della Legge 267/2000

5° - Di dichiarare, attesa l'urgenza, con voto palese ed unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del T.U., approvato con D. Lgs. 18 Agosto 2000, n. 267.

Avigliana, 14/01/2011

Il Responsabile Area Amministrativa  
Fto (Dr. Giovanni TROMBADORE)

L'Assessore alle Politiche Sociali  
Fto (Enrico TAVAN)





## Pareri

Comune di Avigliana

### Estremi della Proposta

Proposta Nr. 2011 / 13

Ufficio Proponente: **Cultura, Turismo, Servizi alla Persona**

Oggetto: **PROGETTI DI COOPERAZIONE INTERNAZIONALE. ORGANIZZAZIONE MISSIONE IN MALI**

### Parere tecnico

Ufficio Proponente (Cultura, Turismo, Servizi alla Persona)

In ordine alla regolarità tecnica della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: Parere Favorevole



Data 14/01/2011

Il responsabile di Settore

Dr Giovanni Trombadore

Fto

### Parere contabile

Contabilità e Bilancio

In ordine alla regolarità contabile della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

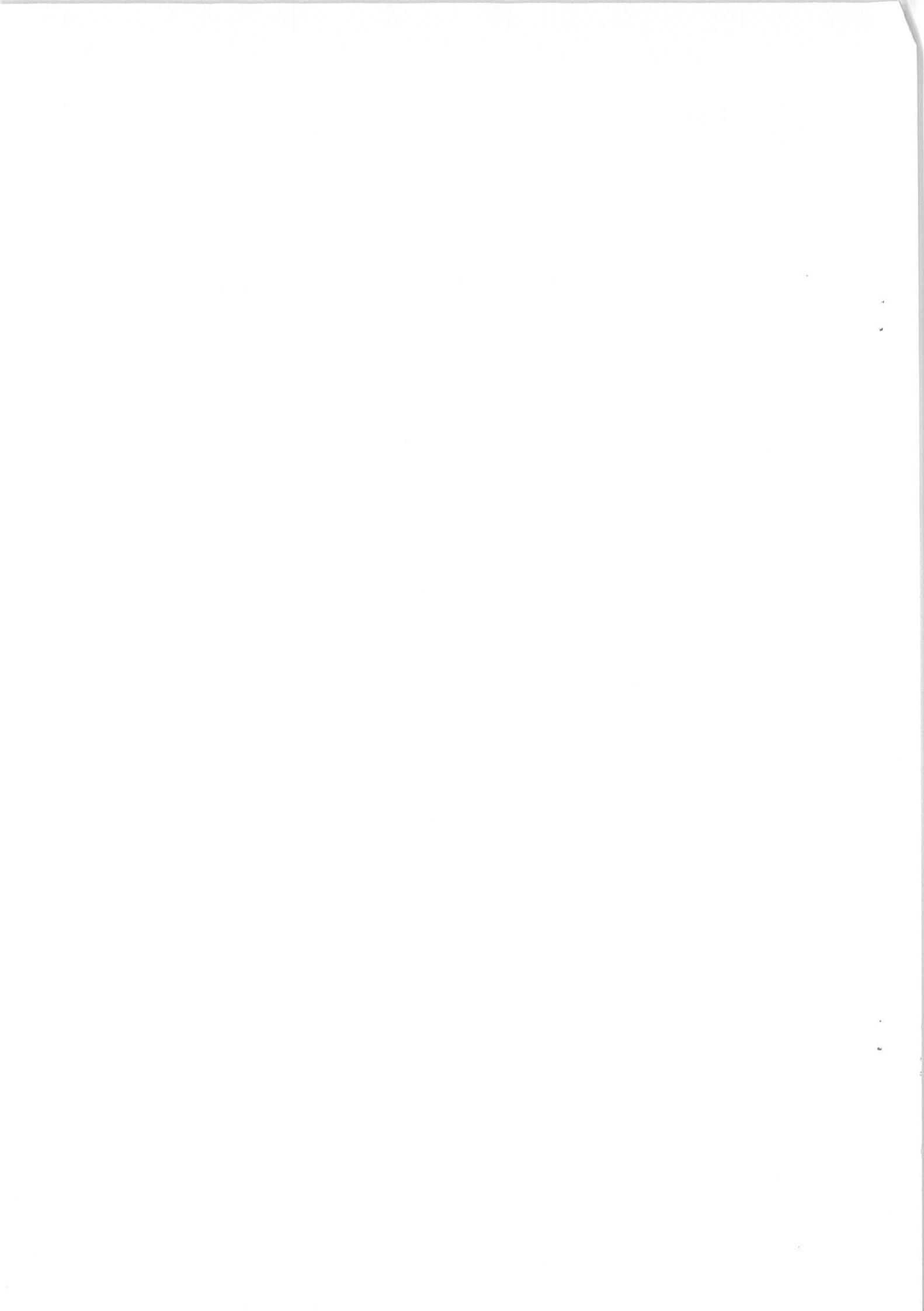
Sintesi parere: Parere Favorevole. SI EVIDENZIA CHE L'ART. 6, COMMA 12, DL. 78/2010 CONVERTITO IN L. 122/2010, HA RIDOTTO LE SPESE PER MISSIONI AL 50% DELLA SPESA 2009. PERTANTO A SEGUITO DELL'IMPEGNO DERIVANTE DALLA PRESENTE, RISULTANO ANCORA



Data 17/01/2011

Resposabile del Servizio Finanziario

Fto Rag. Vanna ROSSATO



7  
Cofie Albo: Att.  
Streetto: Rep-

Del che si è redatto il presente verbale.

IL SINDACO  
f.to Dr.ssa MATTIOLI Carla

IL SEGRETARIO GENERALE  
f.to Dott. GUGLIELMO Giorgio

---

### CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

Copia conforme all'originale, un estratto del quale è in pubblicazione all'Albo Pretorio del Comune per quindici giorni consecutivi dal 25 GEN. 2011.

La deliberazione è stata contestualmente comunicata ai Capigruppo consiliari.

Avigliana, lì 25 GEN. 2011



IL SEGRETARIO GENERALE  
Dott. GUGLIELMO Giorgio



---

### ATTESTAZIONE DELLA PUBBLICAZIONE E DELL'ESECUTIVITÀ

**La presente deliberazione:**

è stata

viene

**pubblicata all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi a decorrere dal 25 GEN. 2011.**

viene

**ripubblicata all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi a decorrere dal \_\_\_\_\_.**

è stata contestualmente comunicata ai Capigruppo consiliari;

è divenuta esecutiva in data \_\_\_\_\_

ai sensi dell'art. 134 - comma 3 - T.U.E.L. 267/2000 -  
per scadenza del termine di 10 giorni dalla pubblicazione.

è stata dichiarata immediatamente eseguibile e quindi è diventata esecutiva a decorrere dalla data del presente verbale.

ai sensi dell'art. 134 - comma 4 - T.U.E.L. 267/2000.

Avigliana, lì 25 GEN. 2011



IL SEGRETARIO GENERALE  
Dott. GUGLIELMO Giorgio

